

ELL 76



MOERINNEKES EN MOEREBUUK:

Doa is enne tieëd van kome en doa is eine tieëd van goan. En veur mich Prins Jan 1 is de tieëd van goan noe gekome. Mer as ich trök dink is ut ein gewelgig carnavalsjoar geweast. Dit hubbe wea allemoal te danke aan uch Moeëre, die methubbe gewerktj om die daag en oavendje veur de jeugd en de bejaardje, de optocht, dea gewelgig waas, de bontje oavendj, de kwakel enz. enz. te doon slaage. Auch de prinsekepel, want die jonges geave zich hieëlemaal en zeen neet weg te dinke in oos moeërelandj.

Vorst Wiel en lede vanne Road hubbe mich met road en doad biegestange.

Kort om allemoal die oppe ein of de anger meneer hubbe metgewerkt aan die daag, herstikke bedanktj. En ich weit zeker, det as gea de noeëwe Prins dezelfde

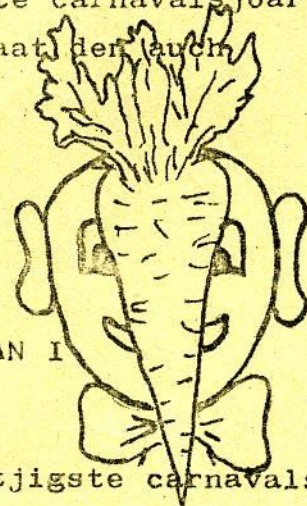
steun geaftj as ich hub gatj, ut vijf en twintigste carnavalsjoar in ut Moeërelandj ein suksesvol joar zal weare, waat den auch miene wins is.



MOEREBUUK A L' A A F

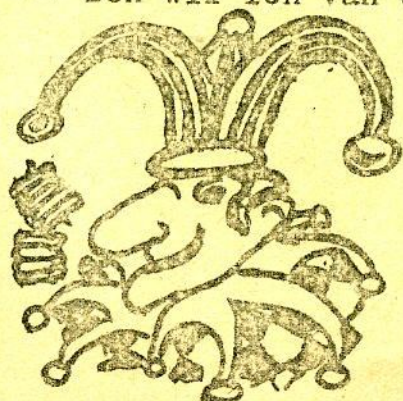
Unger ut motto: Groeët en Klein
allemoal oppe bein.

PRINS JAN I



MOEREBUUK EN MOERINNEKES:

Noë wea weer aan ut begin stoan van ut viefentwintigste carnavals spektakel, wil ich names Prins Jan I 1975 en Prins ??? 1976 en de leje vanne Road van Elf uch weer bedanke, veur eur metwerking in ut aafgeloupe joar. En tevens weer eur metwerking vroage veur dit joar, doeëdet ut as traditie weer eine fijne carnaval weurdtj. Den wil ich van dees gelegenheid gebroek make om de redaktie vanne



Kwakel, de organisatore van de boontje aovendj en de wielerronde te bedanke veur ut enorme werk, det ze auch dit aafgeloupe joar weer veur de carnaval in Ell hubbe gedoan. Maag dit inne toekomst zoeë blieve.

Moeëre en Moeërinnekes eine fijne carnaval

toewinsendje zeg ich
ALAAF!!!

VORST WIEL

KUMPTJ DJER EIN REKREATIEPARK IN ELL?

Veurig joar hubtj ger inne gezet kinne leaze, det de gemeindje op de wetselderberg eine groeëte visveiver wiltj aanlegge.

Omdet ein roadslid ziene mondj veurbie gekaltj heet, zeen zieër geheime planne ter oeëre gekoome vanne redaksie.

B. en W. haaj veur, om ut hieël brook in ein groeëts plan op te numme. Die dea visveiver zoeëj ein stök grondj volgezatte weare met vekantiehuisjes, der zoeëj ein zwumbad koome, ein kinjerboorderie eine speultuin, ein vogelpark, picknick plaatse, wanjelweeg, fietspaidjes en nog veul mieër.

Of al dees planne noe doorgoan hingtj nog aan ein zieëje drödj.

De burgemeister heet gehuurdj, det eine slinkse zakeman, ut plan heet om neave dea vesviever ein zaak te beginne, woeë men op ein anger meneer de hengel kan oetgoeëje. Hea woeëj doa ein houte berghut bouwe, die hieël aan de omgeaving waas aangepaschtj.

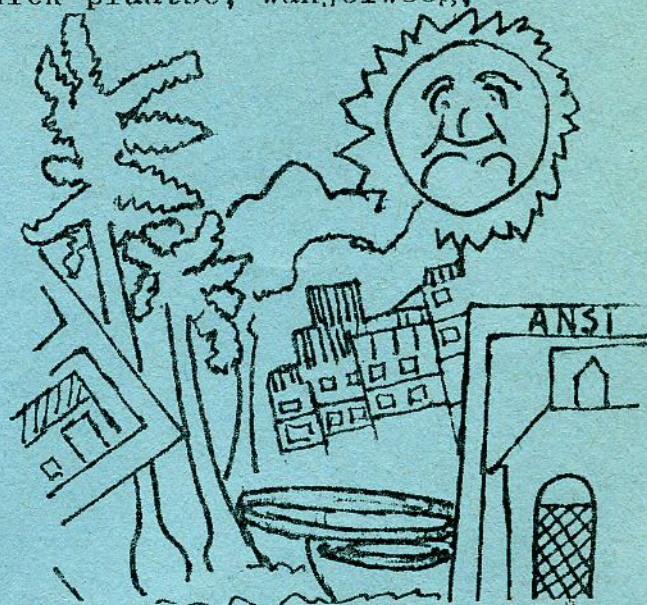
Det idee haaj dea mins opgedoan toen der de film zaag: "In Tirol hangen de slippjes aan de alpen."

Verder woeëj dea mins ^{die} Wearbrookskoeël ein sjoeëner aanblik geave.

Zoeëdet doa in roeibootjes, opplichte deining vanut water, aan de leefdje kost weare gedoan. Aan de randj vanne koel woeëj der ein gezon aanlegge, woeë de klantje gemasseerdj koste weare.

Het laag inne bedoeling om van ut leste stökske gezon, ut graas te loate gruuije tot ut twieë kuntjes hoeëg waas.

De welstandjcommissie kost gein bezwoar vinje om de teikening aaf te keure. Aan alle veursjrifte waas voldoan. Neteurlik wiltj de beurgemeister gein vergunning geave, omdet der vindj det dees sport neet toes huurtj in dit recreatiegebied. Dea zakeman, auch neet mis, wiltj noe net euver de beek hear, op grondjgebied vanne gemeindje wieërt, dit project opzette. De klantje die van deze kantj vanne beek komme, wiltj hea den met ein vlot euverzette. In ut stroekgewas langs de kantj, kan der det vlot good verberge, as toevallig eemes van ut gezag kumpt kieke. As de road van wieërt det goodkeurtj wiltj B. en W. van Hunsel ut hieël plan oppe Wetselderberg tröknumme. Zoeë zeetj ger wie eine mins ut veur ein gans dörp kan verpoppe.



[illegible]

Wiltj der eur geldj vast zette,
de RABO bank bewaartj det 1
waal veur uch.



RABO bank ELL - KILPEN - ~~GLER~~

Geopendj van 9 - 12 en 2 - 4

Friedes van 9 - 12 en 2 - 7

[illegible]

Mankeertj der get aane lektrise
of waterleijing,
trouwes auch veur hoeshoajelike
artikele en speulgood,
kontj der toerecht bie
Mia en Jan.



J. Govaerts
Sebastiaanstraat 111



[Faint handwritten notes at the bottom of the page]

Not eur peard beslaage weare,
of hubtj der get te lasse.
Teun vanne Smeed zuuit uch
ger komme. Auch veur
smeedwerk en benzien.

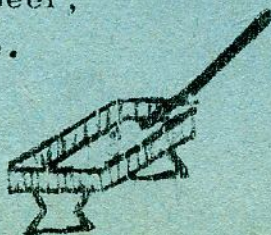


A. Cuypers
Antoniusstraat 111

[illegible]

Veur ein good glaas beer,
en efkes get biljaare.

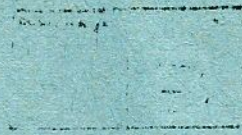
Motj der zeen
op ut heukske
aane kirk.



Café Palmen

WIS DJER AL DET.....

- Der met de zeskamp woore die zich veur espres zoeë dek lete valle om mer zoeë veul meugelik zeip met nou hoos te kinne numme.
- De beker vanne rood al twieë joar ut zelfdje is geweast as dea van ut KVV.
- De oaj van daage auch ein oetstepke hubbe gemaaktj nou Antjwerpe.
- Der minse zeen die neet weite wie laat tegewoordig de café's geslote motte weare. En det die zelf auch nog van ein café aafstamme.
- De tuinficëste aafgeloupe joar erg in trek woore.
- Eine mins in Belsj ut kinder-echtig vonj, det twieë van zon groeëte lummels op ein kinderfietske rondjreeje.
- Ze inne café auch al ein rundje gebroaje eier kinst bestelle veur ut hieel befet.
- It windjbuks sjeete veur de spaarkas erg in trek waas.
- Asse op ein kaart zitst te wachte, ut lang kan deure iëëder ein kumtj.



- Medie van Nol zoë aafgevalle
waas, det ze heur diploma
behooldje.
- De sjutterie veul kieër 18
puntje gesjoote heet.
- Zoeëget maaktj ger noeëts mieër
met.

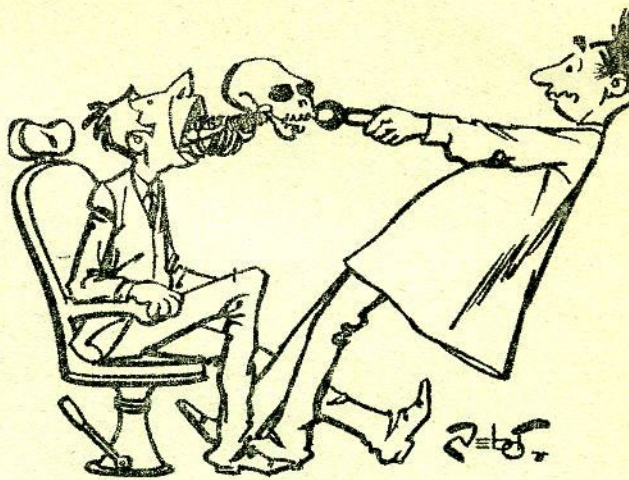
PIENLOOS TENJ TREKKE:

Hiej bie de werktuige, haaj der eine
op ein gegeave moment hieël erge
tandjpien en dorst neet noa de
tandars te gaan.

Mer zien vrouw wist doa gooje road op
en zag tége hum: "Mer jong, gank toch
noa Remunj, doa zitj eine tandars,
dea trektj ze dich pienloos."

Hea al blie en half opgeluchtj
vreugtj: "Wie duuit dea det den?"

Mer zeet zien vrouw: Dea kookt ieërst diene kop, en sjuddeltj ze der
dich den zoeë oet."



~~~~~

## Daak Dékker:

Pestoeër vreugtj aan de  
mesdeenaars, of ze nemes weite  
dea ut gaat in ut daak kan toe  
make.

"Joa," zeet Jantje, "Det weit ich,  
os opa kan det good."

"Den steur dea ins," zeet  
pestoeër.

Smiddes kumtj opa met ein groeëte  
leijer.

"Et daak is kepot," zeet pestoeër  
"Vaat is kepot?" zeet opa dea al  
get douf is. Effeng, noa get kalle  
kruuipjtj opa de leier op en aant  
metsele aan.

Ein tiedje later kumtj der weer  
non onger en vreugtj pestoeër hum  
belangstellendj; "En opa, wie geit  
ut met oma?"

"Zon gaat", zeet opa. "Nea zeet  
pestoeër, det mein ich neet.

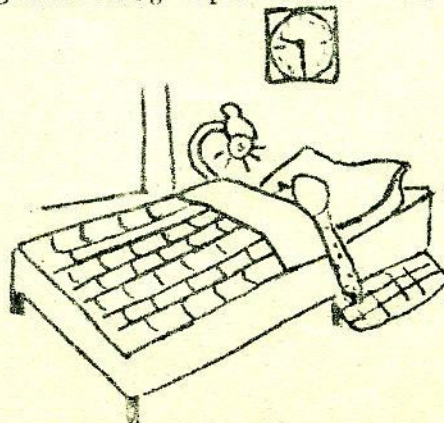
"Hoe is ut met oma, eur vrouw?"  
Herstikke rot, zeet opa.

"Det mein ich hieëlemaal neet,  
Hoe geit ut met eur vrouw?

As ger ut noe neet gluuiftj, den  
kroeptj ger der zelf mer op, zeet opa.

Sloapkop:

Best smurges haaj ein Eller  
meadje <sup>zich</sup> ins versloape en kwaam  
pas om tieën oor op sjoeël  
aan. De zuster, ut hoofd vanne  
sjoeël, mook zich ongerruschtj  
en dorst al neet heives te  
belle. Want ze waas bang det  
det meadje ongerweeges get  
gebeurdj waas. Doaroom besloot  
ze mer ieërst de plies van  
Grathem en dea van Thoeër op  
te belle, om te vroage of der  
oppe weeg van Ell noa Heytse  
gein ongeluk gebeurdj waas.  
Mer det bleek neet ut geval  
te zeen, want om tieën oor  
kumtj det meadje bieël oet-  
geruschtj opt werk aan.



-De vermagerings cursus neet veel  
aafgedoan heet, want doa zeen  
der bie die weare wie langer wie  
dikker.

-Der in Ell woore die meindje det  
in de Olimpyatoer auch dikke  
men met fietsdje zoeß as Merkk  
en Zoetemelk.

-Pierre van Berbe ein meadje  
vreugtj.

-Die vanne KPJ gehypnotiseerdj  
werdje. Zoeëje ze noe al wakker  
zeen.

-Wim van Kessels noe in Groningen werktj.

Twieë haane woore op vekantie,   
en wanjeldje van Bussemnoa  
Amsterdam. In ut centrum van  
Amsterdam wiltj de eine haan noa  
eine bruuidjeswinkel, mer de angere  
wiltj noa ein restaurant.

Woorom wilt dich persé noa ein  
restaurant vreugtj dea eine haan.  
Nou zeet den angere den kinste  
lekker noa de bloeëte haanden kieke.

"Ich hub de smiddig met diene  
meister gekaltj. En hea verteldje  
mich, det ut onmeugelik waas om  
dich get te lieëre.

"Hea zuuit der anders toch neet  
zoë stom oet."

0000000000000000000000000000000000000000000000000000000

Eine gepensioneerdje generaal, dea  
ten gevolge van zien zittendje  
leaveswiese neet gheieël in orde  
waas oino daarom noe de dokter

Aangezeen dervene hekel aan  
haaj, om zich bie de minse te loate  
kieëke besloot der zien geneas-  
methode toes mer oet te veure.

aan rondj de toafel. Wie der der  
vief kilomeater op haaj zitte,  
rusdje der ein poeës en ging den  
weer verder. Toen der de volgendje  
vief kilomeater geloupe haaj, waas  
ter weer meug. Hea zat

ter weer meug. Hea zat  
zich nieër pakje ziene rugzak oet  
en begos get te eate. Toen  
bemerkdje der det der gein zoat  
metgenoome haaj. Hea zuchtdje  
ins deep. "Noe mot ich den hieële  
weeg weer trök loupe."

Hea pakedje ziene ruggzak op en  
begos weer aan zienen trök  
wanjeling van tien kilomeater.

### JOA OF NEA:

Doa waas eine Eller mins, de  
sjoeënste, dea smurges ins te  
laat op sting.



Hea zag tége zichzelf:

"Zal ich mien sjoon noe binje  
of int buske. As ich ze hiej  
binj den mis ich het buske.  
As ich ze int buske binj den  
val ich meschjien euver mien  
nisteles. Loat ze mich hiej mer  
binje. Wie der toen good en waal  
zien sjoon aant binje waas, zang  
der ut buske langs riejje.  
En zoeëdoondje most der toen met  
de fiets noa ut werk gaan.

### SJOEE VEUR HUUNJ:

Wim, dea angers altied met de auto noa de training geit, ging  
swoonsdes noa de kermis veur de variatie ins te voot.  
Halverweege kwaam der eine hondj tége, woeë der hieël bang veur  
waas. Hea leept hieël verzichtig door. Bang det de hondj hum angers  
zoeëj biete. Wie det der omme hook waas, keek de nog ins sjoeë om  
En toen aant renne aan, waat de hemel hum geave kost.  
Aant voetbalveldj aangekoome, boeëte oam neteurlik zag der:  
"Ich hub de training der al opzitte, want ich hub der zoeë net al  
ein vaat beer oetgerendj.



### Wesp:

Jantje kumt kakendj binne vlege  
met eine blauwe kop.

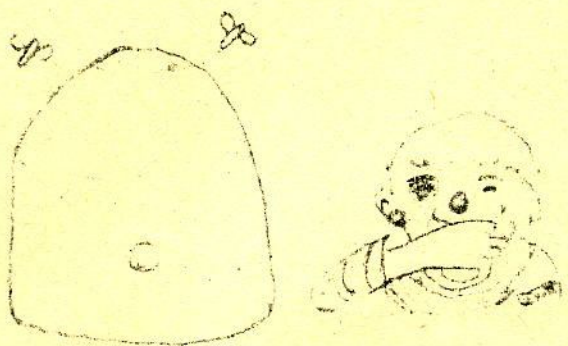
Ein aug wie eine beugelbal, ein  
blauw wang en ein half oeër.

En mer kaake. "Joamer Jantje,  
waat is der toch met dich ge-  
beurdj," zeet mooder.

Au, au mooder doa heet mich ein  
wesp gestooke.

"Joamer jungske, den kinse der  
der toch neet zoeë oetzeen".

Joamer, oos pap heet ze met de  
sjeup herstikke kepot geslaage.



§ § § § § § § § § § § § § § § § § § § § § § § § § § § §

§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§§

9

~~~~~

.....

de
p.

-Nol twieë drie jaar geleje
al wist det der ein wieler-
ronde (zesdaagse) zoë komme.
Want ze woore toen al aant
oefene.

VERHOEËZING VAN EINE SEERSTROEK:

Doa waas eine Eller mins dea pas ein sjoeën, noeë, deur, riej seerstruuikskes langs zien hoeës gepootj haaj.

Hea verzeurgdje ze zoeë good. Al oaves stong der te loore, of ze nog neet ein stökske gegruuidj woore. Want eedere daag goof der ze stök veur stök ein körelke kunstmest en ein dröpelke water.

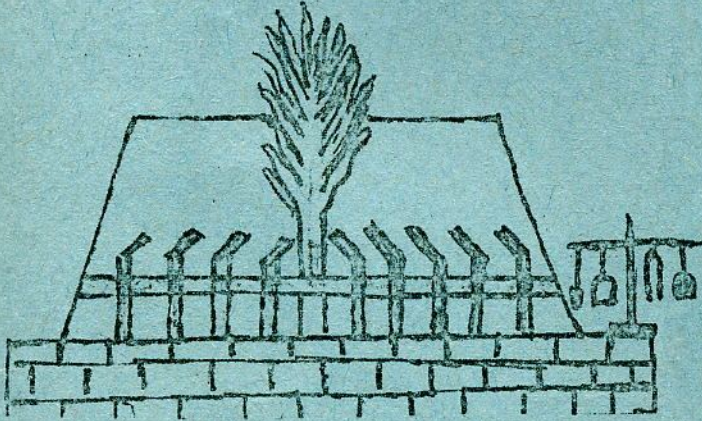
Oet veurzeurg haaj der veur ut ieërste struuikske, ein bördje geplaatst, met in honjstaal drop: "Hier beentje optille."

De ieërstedaag bleef der bie det pulke stoan, om de huunj en huuntjes ut aan te lieëre det ze ut pulke moste gebroeke en neet de struuikskes

Om alle leid te veurkome spandje der auch nog eine kale droad, veur de sjoeëljong oet de tuin te hoaje.

Alles stong der manjeprachtig bie.

Tot op ein gegeave moment in Ell ein Broeluft plaats vonj.



De gaste woeëje bie ut jonk echtpaar get aanvange, en noome zich wie gewuunlik get met. Loat ut noe toevallig oetkoom, det ze neave die sjoeën struuikskes kwoome. En net ut ieërste en sjoeënste struuikske droet réte. Sangerdaags smurges wie dea mins, woeëvan die struuikskes woore, oet de sloapkamerraam keek, sloog zien hert ein paar kieër euver. Holder de bolder vloog der de trap aaf, noa zien vrouw toe en sjeet die flink oet, terwiel die der auch niks aan kost doen.

Ich hub dich altied al gezag, haatse der dich mer ein alarminstalatie aangemaaktj. Effen hea sluupdje soaves tusse leegt en donkel, hieël Ell aaf, of der nurges zieën struuikske tegekwoom. Toen det neet ut geval waas, heurdje der zich eine speurhondj. Mer doamet kost der auch niks bereike. Ein poeës doanoa kwaam der met eine minsaant kalle, dea hum toevallig vroeg: "Zon seerstruuikskes gruuije die auch al inn eine ope haard. Want met de broeleft hubbe ze der bie mich zoeë eine gepootj."

Hubst dich dea den gekrege bie dien kedoos."

Nea dea hubbe ze stiekum bie mich inne ope haard gepootj.

Mer, nondedjuu, den hubbe ze dea bie mich weg gejatj

Wie ut verder aafgeloupe is weite wea neet. Mer de gemeindje voonj ut tamelik kaal en heet der ein riej pulkes biegeklatsch

WIS DJER AL DET.

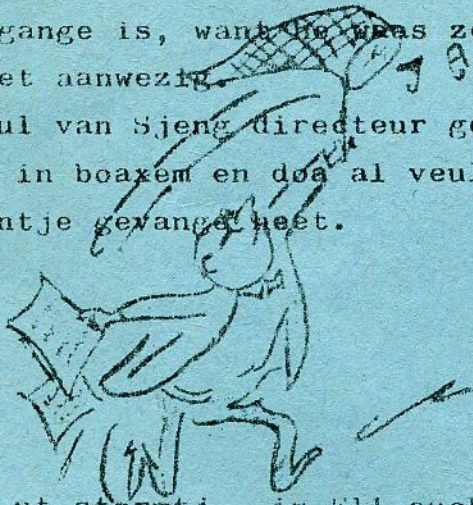
-Het asse zaat best, kinst meine
det de roete vanne auto bevrore
zeen.

Die vanne spaarkas ein voettocht
woeëje hoaje, langs alle café s
inne omstreke.

-En detder zich hie auch veul veur
haaje opgegeave.

-Siebe zien verloving neet door
gegange is, want de was zelf
neet aanwezig.

-Paul van Sjeng directeur gewoore
is in boaxem en doe al veul
puntje gevange heet.



-As ut stormtj , in Ell auch eine
daakhaas is.

-Zelfbouw tege kan valle.

-Wea ein noeëw duu biegekrege
hubbe, Peppie en kokkie.

-Als ut kalf verdronke is demptj
men de put.

-Asse inne wintjerdaag op kamp
geist, eine houp ermooj kinst
lieje.

-Der minse zeen die asbakke kepot
rouke.

-Asse ein hördje eier winst, blie best det ze ze weer kwiet best. Den best te teminste van det broaje aaf.

-Der minse zeen die neet gerekendj
hubbe op zonne helle vorst.
Want noe kinne ze de deure nog neet
mieër oope.

-De verkoup vanne boontje oavendj
oet de handj geloupe is.

Veur transport noa
Gebr. Meulen.

tel. 04955 - 200

04956 - 863



Wea bringe al aan hoes, mer inne winkel kintj ger auch terecht.

Auch veur al
eur postzake

F. Timmermans
Sebastiaanstraat Ell



Garage en Reparatie inrichting

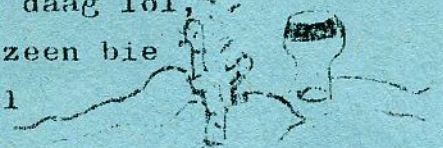
Jo Heber



'Pompstation

13. 1. 0

Veur veul plezier,
ein lekker glaas beer,
veur drie daag lol,
motj der zeen bie
Iet en Nol



Café Dancing "De Prairie"

Hubtj der zin in ein lekker
hepke.

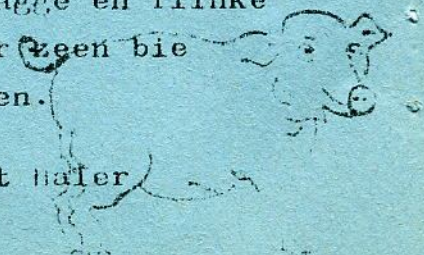
Hooldj uch den get champions.

Championkwekerij "Bliaster"

J. Koolen
Sebastiaanstraat 111

Veur sjoeën bagge en flinke
zeug, motj der Zeen bie
Harrie Driessen.

Boggelerstraat Haler



-WIS DJER AL DET.....

-Der aafgeloupe joar minse woore
die weer in dezelfdje graaf
as joars teveure terecht kwoome.

-Der minse zeen die aswoonsdig
mein e goan te karweije, mer
neet wiejer kome as bie Nol.
En later de fiets heives motte
leije omdat ze der neet op
kinne.

-De hieël café hoajers van Ell
met de carnaval aanzote met
heur beer. Mer good det op
angerplaat niks te doon waas.

-Ze op aswoonsdig kinst vesse
veur ei kwartje.



-Ze in Ell eine aannummer vroage,
veur de noeëwe zaal te bouwe.

-Der minse zeen die met de
carnaval, al die daag met krol-
moos rondjgeloupe hubbe.

-De oajvandaag blie woore met
de ieërste pries.

-Stinsdes met de carnaval de
veiling aafgebrandj is, mer
de road van elf auch.

-Ze ein mikske en eine pot
augurke nog neet in eine kieër
kins drage, as ze op stap best
geweast. Det is toch waal erg.

-Ut gemeakelik en veurdeilig is
as angere premies veur dich
inzette.

-Der zeen die alle kermisse
aafgoan. In welke café zoeëj
der gezeate hubbe.

Ein Modern vrouw:

Ein jong vrouw kumtj in hevige
euverspanne toestandj bie eine
psychiater.

"Waat kan ich veur uch doon,
verteldj eur moeilikhede mer ins".

"Och, dokter ich hub zoeë
verschrikkelik gedroumtj. Ut
waas te erg.

Ich wanjeldje inne stad en haaj
hieëlemaal niks aan, as eine
groeëte hood op."

"Noe snap ich waal, wie verleage
gea uch geveuldj motj hubbe,"
zeet de psychiater.

"Joa vindj gea det auch, dokter.
En des te erger, det die groeëte
hoede oet de moeëde zeen.

XX

ASPROOS:

Met de noeëjoar haaj eine Eller
jong, dea al de hieële daag op
stap waas, opins verschrikkelike
koppien.

Hea vroeg zich aan de cafébaas
ein paar asproos.



Nom die in, mer de
koppien bleef.

Toen zag eine angere
klantj, det die asproos
ieërst euer ein paar
oore werkdje.

Doa op zag dea mins met
die koppien, "Den goan
ich ins kieke asse aant werk zeen"

XX

Oetgesloape:

Eine mins vreugtj aan zien vrouw:

"Woorom hubbe wea twieë kroeke
in ut bed".

Nogal wiedes, want ein leektj der.

DE HUID VERKOCHT VEURDET DE BER GESJOOTE WAAS

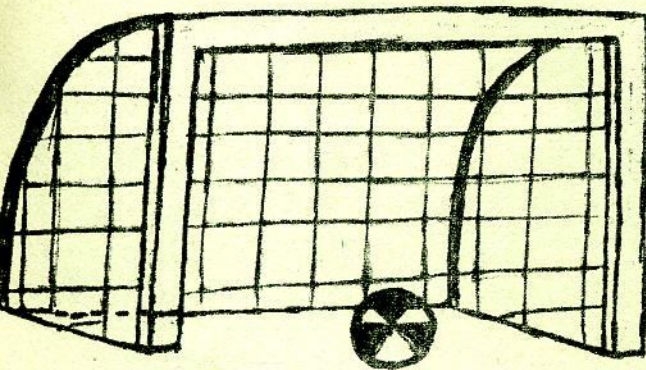
Eederein dea get van voetballe aafweatj, zal auch waal wete det ut veurige seizoen de resultate van ell neet al te best woore. Noeë is doa dit jaar verangering in gekoome. Ut twieëdje steit wiet bove aan en zal zeker kampioen weare.

Ut ieërste steit oppe twieëdje plaats en alle jeugd elftalle stoan boven aan oppe rangliet.

Noe is der ein elftal det eederjaar opvéljt. Neet met voetballe, mer noa aafloop. Den zeen ze neet te hoaje. Den probere ze meital eine slok weg te speule. Omdat ze veurig jaar oet 22 wedstriede ut trotse aantal van 4 puntje haaje gehoordj, woore ze ut der met ins detder dit seizoen op sportiefgebied get gepresteerdj most weare. Leider Sjors, dea ein gooj speurnaas haaj. Kreeg de opdracht om noa noeë telent oet te kieke. Langs geheimzinnige weeg en veul nachtelike bespreakinge werdje de keeper van F.C. Serredel gekontrakteerdj.

Inde binnelandje aan de costa d 'Oler vonj hea auch eine supersnelle aanvaller. Met ein paar degelike speulers, die heur spoore vreuger al in ein hoeëger elftal verdeentj haaje, leafdje ze vol gooje mood noa de kompetietie hear.

Goalgetter Huub zaag men zelfs oppe training, om zien buukske weg te werke. Noadet der echter met ein conditie training in Tungelse



Nel verdwaaltj waas, kreeg der ut op zon ongenadigdje meneer inne ruk, det der tot noe toe neet mieër heet konne aantreaje. Det waas neet de ieërste tégeslaag, want Barrie met ut gouden hoofd, waas nog aant sukkele met zien knie en toen Jacobus met zien oetsjuifbaar lanjings gestel auch nog inne lappemanj terechtkwaam, vreesdje ze ut

ergste. Mer ut begin vanne kompetitie waas boeëte verwachtingen.

Tege Rooy 5 haaje ze eine veurteffelikke taktiek. Ze stinge allemoal op eine houp veur heur eige gool, standje noe alles waat ze rake koste en leldje aafentoe auch eine bal op good geluk noa veure.

De centerveur Jojo de painter, waas zoeë snel wie eine hazewindj en knaldje der de ein noa de anger in. Noa aafloop waas de stumming neteurlik opperbest. Ze begoste al veurzichtig te kalle euver ein kampioesjab. Wie det zoeë geit asse ei gleaske beer op hubst, de leider beloofdje det der ein vaat zoeëj geave, asse ut hooldje. Neteurlik koste de anger neet achterblieve en toen ze noa hoos

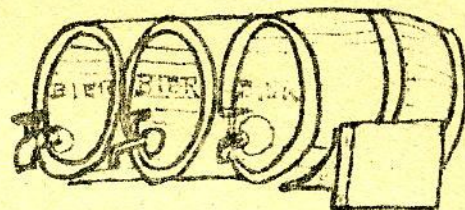
ginge haaje ze der 16 bie ein.

Bezelfdje oavendj kwoome ze der achter det der waal ein groeët probleem kost ontstoan. Asse noe werkelijk kampioen werdje koste ze die 16 vaten noeëts in ins opkriege. Noa veul gezeiver werdje beslote, om de volgendje vriedig al mer vast met ut ieërst vaat te beginne. Dit werdje smakelik achtereuver geweuptj. Ut twieëdje vaat waas de vriedig drop. Met al dea drank werdje de resultate echter minder. De leider probeerdje nog ein aantal supporters bie ein te trommele, om ut elftal te steune. Hea nom zelfs ein fleske whisky met en eedere supporter kost doa ein dröpke van kriege om de keal te smeere zoeëdet ze den helder koste sjrieëwe. Het mocht neet bate.

Ut derdje is weer trök gezaktj noa ut nivo van veurig joar.

Noa de ieërste euverwinning werdje van de volgendje 11 wedstieje der 10 verlore en eine geliek gespeutj.

Kommentaar vanne kooch: "gelukkig det wea al vast aan die 16 vate zeen begost. Noe hubbe wea det teminste gehadj."



~~~~~

BIE DE KAPPER:

Hub ich euch neet al ins dekker gesjoore.

Nea, det litteiken hub ich nog van ein ongeluk.

~~~~~

ZEEKEHOES

In ut zeekehoes werdje eine patient opgenoome, dea goal-verf haaj.

Wie der zes weake doa waas en mer steeds neet van kleur verangerdje, kwoome ze der achter det ut eine chinees waas.

~~~~~

Ein hoon drinktj, mer watertj neet  
Eine knien drinktj neet, mer  
waterj waal.

Ein ezel keuteltj driehookige  
keutels oet ein rondj gaat.

Pietje kwaam oet sjoeël en pap

verteldje hum ut volgendje:

"Pietje, de ooievaar heet van-  
murge ein noeë kindje, ein zusterke  
gebracht."

"Echt waar," zeet Pietje en hubste  
det auch al tege oos mam verteldj.  
Op zien tieënkes, steit der te  
kieke, noa ut kindje det laag te  
gaape of det ut noeëts get te  
eate kreeg.

Kiek ins pap, zien gezicht is  
gans vol rumpels en  
kiek ins noa die henj  
Och pap ut heet noch  
gaar gein tenj.

Pap goof lachendj get  
oetlek, mer Pietje vonj  
ut nog lang gein billike zaak.

-Weat ger pap waat ich dink.

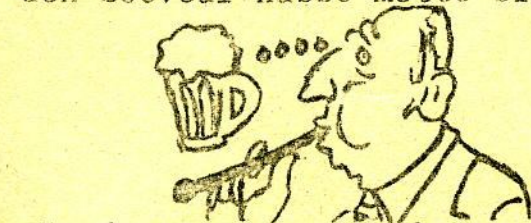
-Je zeet pap benoeëdj.

- Ich gluuf hieël zeker det ze  
uch ein oaj inne henj hubbe  
geduuidj.



WIS DJER AL DET.....

- De directeur van de ATM al oaves met de wielerzesdaagse in de zaal is geweest.
- De oaje prins met det fietse zonne indruk heet gemaaktj. Want he mot noe auch al op anger plaatse goan fietse.
- Der minse zeen die de kleier in plaats van in ut wasmechien duuije, in eine voelniszak doon en aane straot zette. Die meine meschien det der den gestoumtj trök kumtj, met det is neet woar.
- Paul van Sjeng zien diploma vanne kweek zal goan hoole met de oaje volkswage.
- Groeëte hunj groeëte huiip kinne sjiete.
- Ein zilvere broeleft in eine bongerd auch sjoeën kan zeen.
- Der in Moofert eine jong aafgekeurdj werdje veur deenst, want hea haaj Piërre zien krukke gelieëntj.
- Der in Ell messchien eine peuterzaal kumtj.
- Kunne Sjra ut hoes aant opknappe is, de raame zeen al geverfdj.
- De ponnyclub van twieë welkes itj
- De plies gein piepkas mieër bie zich haaj. Zoeëje der den oavendj den zoeveul hubbe motte bloase.



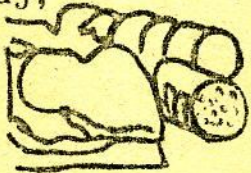
- De dropping van de bagge club geslaagdj waas.
- Ze der allewel veul pakke met de musse.

Hubtj der get te verbouwe  
of get te karweije,  
Goatj den ins noa Sjra



G. Gubbels  
Balderstraat Ell

Veur alle soorte vleis en alles  
waat doa bie huurdj,  
motj der zeen  
bie de slechter

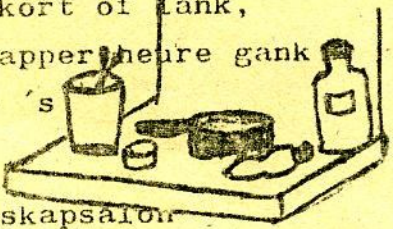


H. Heykers  
Sebastiaanstraat Ell

~~~~~

Eine gooje road veur Eller
minse,
die om te rouke, get,
bezunjers winse.

Om te knippe, kort of lank,
kinne bie de kapperneure gank
Auch veur foto 's
en parfumerie.

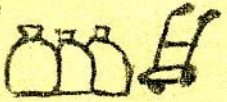


Hieëre -, Dameskapsalon
Verboeket Ell

~~~~~

Veur hoonder en verkesvoor,  
veur kuuj en koaverbrökskes,  
veur kali en anger kunstmest.

Alles te kriege in de  
L.L.T.B. Ell



~~~~~

Hubtj der meubele nuuidig?
Det is hieëlemaal neet erg,
den kondj der altied terecht
bie de

Gebr. Beurskens
Niesstraat Ell



~~~~~





## HOASTIGE SPOED IS ZELDJE GOOD:

Wie eine Eller mins aant verbouwe waas, most der op ein gegeave moment eine zak lieëm hubbe. Toevallig most der auch op det moment noa de W.C. Op dea zak lieëm stonge ze met versjillendje man te wachte, dus mer ieërst de zak lieëm gehoordj en den noa de W.C.

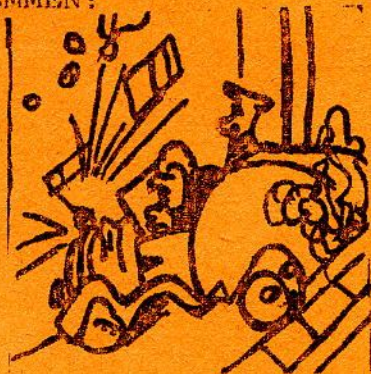


Hea ging bie de winkel woeë der de zak lieëm most goan hoole, achterom. Wie der zich toen bukdje om de zak te pakke leep hum get neave de bein aaf. Hea de zak gepaktj en songer te betale op heives aan.

's Oaves vroeg de winkelier hum, woorom der zoeë snel weg waas en neet ieërst betaaldje.

Toen kwaam ut droet. Hea waas aan de reesj en most snel heives om zich ein zuuver books aan te doen.

## REMMEN:



Remmen! -, reuptj Frits.

Mer.....zien vrouw geuftj ein flinke spuit gaas, hetgeen eine reuze knal tot gevolg heet.

Frits vreugtj: "woorom hubste neet geremdj?"

Woeë op zien vrouw antjwoordj:

"Ich loat mich door dich neet commandere."

## TE VREUG:

"Kint ger neet op ut spreakoor kome?" snauwtj de dokter.

"Gea zeetj ein oor te vreug."

"Het is toch neet mien sjuldj, det dea rothondj mich ein oor te vreug gebete heet.

## WIS DJER AL DET.....

Van Piet van Cuypers eine groeëte hondj te make is.

-Bie Tjeu en Mientje minse geopereerdj kinne weare asse iets aane veut hubbe.

-Weem ut leste lachtj de mop neet door heet.

-In het fietsehok mer zes standjplaatse zeen.



-Hieël midde Limburg weatj, det Knoups neet in Ell is geweest, want ut sting drie kieër inne gezet.

-Ut neet Wiel zien sjout is.

-Dees gezet aaf en toe slecht te leaze is. Dit kumtj door ut stencil apparaat, want dit is aanne versliet.

